
Shanti Japam Book – Tamil Corrections – Observed till 30th Sep 2025

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
17. Navagraha sooktam Para No.8 Statement No.3	நிர்.ரு ¹ தி-ராப ₃ ப ₃ ந்த ₄ தா ₃ ம	நிர்.ரு ¹ தி-ராப ₃ ப ₃ ந்த ₄ தா ₃ ம
26. Ghosha shanti Para No. 2 Line No. 4	ப்ரண ஆய ¹ ஹி தாரிஷத் ।	ப்ரண ஆயு ¹ ஹி தாரிஷத் । (deergham)
29. RuchAm PrAcI Statement 5 Para 5	அப ¹ சிதி: போத்ர ¹ யா-மயஜத் ।	அப ¹ சிதி: போத்ர ¹ யா-மயஜத் ।
32. Oshadi sooktam Para No. 3 Line No. 5	பரிஷ்டா ₂ ஸ்தே ந	பரிஷ்டா ₂ ஸ்தே

=====

Shanti Japam Book – Tamil Corrections – Observed till 30th June 2022

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
1. Ganapatyatharva Sheersham Para No. 6, Line No. 1	த்வம் கு ₃ ணத்ரயாதீத: த்வம் அவஸ்தா ₂ த்ரயாதீத:	த்வம் கு ₃ ணத்ரயாதீத: த்வமவஸ்தா ₂ த்ரயாதீத:
17. Navagraha suktam Para No. 5, Statement No. 2	யுவா ₁ ன-மன்வாதா ₁ ஸீ த்வயி தந்து ₁ மேதம்	யுவா ₁ ன-மன்வாதா ₁ ஸீத் த்வயி தந்து ₁ மேதம்
21. Rudram Para No. 11.6 First Line	விஸிகா ₂ ஸ்: கபர்தி ₃ ன:	விஸிகா ₂ ஸ்: கபர்தி ₃ ன:
36.1 – Vasoordhara Mantra PathaH Para No. –TS 5.4.8.4 Line No. 1	வை யஜ்ஞாயுதா ₄ னி	வை யஜ்ஞாயுதா ₄ னி

<p>37.6 - ye deva diviBagaH Para No. -13 All Lines</p>	<p>லோகா: ப்ரீதா ப்ரீதா லோகா லோகா ப்ரீதா அபீ₄ஷ்டா அபீ₄ஷ்டா: ப்ரீதா லோகா லோகா ப்ரீதா அபீ₄ஷ்டா: </p>	<p>லோகா: ப்ரீதா: ப்ரீதா லோகா லோகா: ப்ரீதா அபீ₄ஷ்டா அபீ₄ஷ்டா: ப்ரீதா லோகா லோகா: ப்ரீதா அபீ₄ஷ்டா: </p>
--	---	--

=====

Shanti Japam - Tamil Book Corrections – release dated 31st December 2020

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
19 Nakshatra SUktam Srl 6 PuShyam Last line	ஸு॒வீர்ய॑ஸ்ய॒ பத॑ய॒ஸ்யாம॑ 6	ஸு॒வீர்ய॑ஸ்ய॒ பத॑ய॒ஸ்யாம॑ 6
19. Nakshatra Suktam Para No. – 37 Statement 3	ப்ரதத்₃-விஷ்ணு॑-ஸ்தவதே॑ வீர்யாய॑	ப்ரதத்₃-விஷ்ணு॑-ஸ்தவதே॑ வீர்யாய॑

Shanti Japam - Tamil Book Corrections – release dated 30th Novemeber 2020

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
5. Varuna Sukdam Para No. – 2 Line No - 1	அஸ்தப் ₄ னா ₃ த் ₃ த் ₄ யா-ம் ₄ ருஷபோ ₄	அஸ்தப் ₄ னா ₃ த் ₃ த் ₃ யாம் ₄ ருஷபோ ₄
6. Bhrama Sukdam Para No. – 6 Line No - 1	ப்ரசரந்த்வ-க் ₃ னய: இமந்நோ	ப்ரசரந்த்வ-க் ₃ னய இமந்நோ (visargam deleted)
12. Bu Sukdam Line No. - 4 Para No. - 3	ஸஹரம் ₃ யா நிவர்த்த	ஸஹரய்யா நிவர்த்த (anuswaram above “ra” deleted)
14. Mrutyu Sukdam Part 1, Para 1 Line No. – 3 Part 2, Para 7	மாச்சி ₂ தோ ₃ ம்ருத்யோ (ச் added after மா as per Grammar rule not required as per Vedic representation as per Vedic experts)	மா(ச்)சி ₂ தோ ₃ ம்ருத்யோ different representation மா சி ₂ தோ ₃ ம்ருத்யோ
14. Mrutyu Sukdam Part 1 Line No. - 4 Para No. - 4	ப் ₄ ருணஹத்யாமேவா வயஜதே	ப் ₄ ருணஹத்யாமேவா வயஜதே

14. Mrutyu Sukdam Part 2 (T.A.6.45.1) Line No. - 2 Para No. - 5	உப ₄ யோர்-லோகயோர். ருத் ₃ த் ₄ வா ₅ தி	உப ₄ யோர்-லோகயோர். ருத் ₃ த் ₄ வா ₅ தி (better representation)
16. Ayushya Sukdam Line No. - 1 Para No. - 7	ஏக: புரஸ்தாத் ய இத ₃ ம்	ஏக: புரஸ்தாத் ₃ ய இத ₃ ம்
20. Namakam Para No. - 11.11 Line No - 2 Anuvaakam - 11	வாதோ ₁ வர்.ஷமிஷவஸ்- தேப் ₄ யோ	வாதோ ₁ வர்.ஷமிஷவஸ்-தேப் ₄ யோ
30. Pradakshina Mantra Line No. - 2 Para No. - 2	யஜாமதே ₃ வான். யதி ₃ ஸக்ன வா	யஜாமதே ₃ வான். யதி ₃ ஸக்னவா
36 Jayaadi Homam Para No. - 16 Line No. - 1	யம: ப்ருதி ₂ வ்யோ-தி ₄ பதிஸ்	யம: ப்ருதி ₂ வ்யா-தி ₄ பதிஸ்
36 Jayaadi Homam Para No. - 31 Line No. - 2	இஹமா ₅ வதஸ்மின் ப்ரஹ்மன்னஸ்மின்	இஹமா ₅ வதாஸ்மின் ப்ரஹ்மன்னஸ்மின்
36 Jayaadi Homam Para No. - 54 Line No. - 2	ஜஹு ₁ மாஸ்தன்னோ ₁ அஸ்து	ஜஹு ₁ மஸ்தன்னோ ₁ அஸ்து

36.1 Vasordhaara Mantra Paathaha Para No. - 4 Line No. – towards last	ரூப ¹ ரூபே ² ண ³ வ ப் ³ ரஹ்மவர்சஸமவ	ரூப ¹ ரூபே ² ணை ³ வ ப் ³ ரஹ்மவர்சஸமவ
36.1 Vasordhaara Mantra Paathaha Para No. - 6 Line No. - 2	ம ¹ னுஷ்யச ² ந்த ³ ஸ ⁴ ஸ்சாவ ¹ ருந்தே ⁴ ஆ	ம ¹ னுஷ்யச ² ந்த ³ ஸ ⁴ ஞ் சாவ ¹ ருந்தே ⁴ ஆ
36.1 Vasordhaara Mantra Paathaha Para No. - 6 Line No. - 8	ஜ ¹ ஹோதி ² த் ³ வாத ³ ஸு ⁴ மாஸா ¹ ஸ்	ஜ ¹ ஹோதி ² த் ³ வாத ³ ஸு ⁴ மாஸா ¹ ஸ்
37.5 - Ghanam yasya Putraha Para No. - 7 Line No. - 1	அ ² ஸ்மி ³ ன் ப் ³ ரஹ்மவர்சஸம்,	அ ² ஸ்மி ³ ன் ப் ³ ரஹ்மவர்சஸம்,
37.9 - Ghanam Pushtim dhatta Para No. - 5 Line No. - 1	ப் ² ரஜ ³ யேதி ¹ ப்ர - ஜயா ¹	ப் ² ரஜ ³ யேதி ¹ ப்ர - ஜயா ¹
37.13 - Ghanam Satamanam Bavati Para No. - 3 Line No. - 1	ப ⁴ வ ¹ தி ² ஸுதாயி ¹ ஸ், ஸுதாயி ¹ ர்	ப ⁴ வ ¹ தி ² ஸுதாயி ¹ ஸ், ஸுதாயி ¹ ர்

Shanti Japam - Tamil Book Corrections – release dated 31st August 2020

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
3 pavamaana Sukdam Inside box	ஆதி ₃ த்பஸ்யா-ம்யுதவா ஸ்ருணோ-ம்யாமா	ஆதி ₃ த்பஸ்யா-ம்யுதவா ஸ்ருணோ- ம்யாமா (nasal symbol not to be used as formed due to sandhi)
7 Vishnu Sukdam First mantra 7.1 and 7.2 two places	விமமே ராஜாஸி யோ	விமமே ரஜாஸி யோ
10 Shree Sukdam Para 13 Line 2	சந்த் ₃ ராம் ஹிரண்மயீம் லக்ஷ்மீம்	சந்த் ₃ ராம் ஹிரண்மயீம் லக்ஷ்மீம்
12 BhU Sukdam Para 3 Line 2	ஸப்தர்.ஷயஸ் ஸப்ததா ₄ ம் ப்ரியாணி	ஸப்தர்.ஷயஸ் ஸப்ததா ₄ ம் ப்ரியாணி
14 mRutyu Sukdam Para 1 vaakyam 2 Para 2 Vaakyam 3	விஸ்வஸ்யேஸானம் 'வ்ருஷப ₄ ம் மதீனாம்	விஸ்வஸ்யேஸானம் 'வ்ருஷப ₄ ம் மதீனாம்

<p>Para 4 towards end</p> <p>Para 17 Vaakyam 4</p>	<p>சக்ஷ¹ஹ²மதே ஸ்ரு¹ண்வ²தே தே¹¹</p> <p>ப்ரி¹பா²ணங் க்ரு²த்வா </p> <p>யஸோ¹ ம²ஹ: </p>	<p>சக்ஷ¹ஹ²மதே ஸ்ரு¹ண்வ²தே தே¹¹</p> <p>ப்ரி¹பா²ணங் க்ரு²த்வா </p> <p>யஸோ¹ ம²ஹத் </p>
<p>15 mRuta Sanjeevini Suktam Para 4</p>	<p>ஸ¹த²மி³ந்த்³ரா³க்³னீ ஸ¹வி²தா</p>	<p>ஸ¹த²மி³ந்த்³ரா³க்³னீ ஸ¹வி²தா</p>
<p>16 Ayusha Suktam Para 1</p>	<p>ஆ¹ய²ர்த்³தா⁴து⁴ த¹ஸ்²மை</p> <p>ஜ¹ஹோ²மி</p>	<p>ஆ¹ய²ர்த்³தா⁴து⁴ த¹ஸ்²மை</p> <p>ஜ¹ஹோ²மி</p>
<p>Para 9 last line</p>	<p>உத்²ஸ²ந்³து³ஹ்³ரதே² அக்ஷி¹தம் 9</p>	<p>உத்²ஸ²ந்³து³ஹ்³ரதே² அக்ஷி¹தம் 9</p>
<p>17 navagraha Suktam Para 6 BRuhaspati</p>	<p>க¹வ²ய³ ஸு¹ய²ஜ்ஞா: (TS 1.4.18.1)</p>	<p>க¹வ²ய³ஸு¹ய²ஜ்ஞா: (TS 1.4.18.1) (add visargam or ஸ்)</p>
<p>18 Dig pAlakA Item 6 devatA vAyu</p>	<p>ஸ¹ஹ²ஸ்³ரிணீ⁴பி⁴ -ரு¹ப²யா³ஹி</p> <p>ய²ஜ்ஞம் </p>	<p>ஸ¹ஹ²ஸ்³ரிணீ⁴பி⁴ -ரு¹ப²யா³ஹி</p> <p>ய²ஜ்ஞம் </p>

19 nakshatra Suktam		
Para 8 maga – 6 th line	யே ¹ முல் ¹ லோ ¹ கம் பி ¹ தர ¹ : கூ ¹ திய ¹ ந்தி ¹	யே ¹ மு ¹ ம் ¹ லோ ¹ கம் பி ¹ தர ¹ : கூ ¹ திய ¹ ந்தி ¹
Para 28 last line	க் ¹ ரு ¹ ணு ¹ மோ-ஸ் ¹ வ ¹ யு ¹ ப் ¹ யா ¹ ம் 28	க் ¹ ரு ¹ ணு ¹ மோ-ஸ் ¹ வ ¹ யு ¹ க் ¹ ப் ¹ யா ¹ ம் 28
Para 31 Chandra	ப் ¹ ரச ¹ ந்த் ¹ ர ¹ மா ¹ -ஸ்தி ¹ ரி ¹ தி ¹ தீ ¹ ர்க ¹ மா ¹ யு ¹ :	ப் ¹ ரச ¹ ந்த் ¹ ர ¹ மா ¹ -ஸ்தி ¹ ரி ¹ தி ¹ தீ ¹ ர்க ¹ மா ¹ யு ¹ :
Para 35 Surya	ஆ ¹ ப் ¹ ரா ¹ த் ¹ யா ¹ வா ¹ ப் ¹ ரு ¹ தி ¹ வீ ¹	ஆ ¹ ப் ¹ ரா ¹ த் ¹ யா ¹ வா ¹ ப் ¹ ரு ¹ தி ¹ வீ ¹
20 Shanti Panchakam Para 1	த ¹ த் ¹ வ ¹ க் ¹ தா ¹ ர ¹ ம ¹ வ ¹ து	த ¹ த் ¹ வ ¹ க் ¹ தா ¹ ர ¹ ம ¹ வ ¹ து (varNam 3)
21 Rudra Namakam Anuvaakam 1	ஹி ¹ ஸ் ¹ : பு ¹ ரு ¹ ஷ ¹ ஞ் ¹ ஜ ¹ க் ¹ த் 1.4	ஹி ¹ ஸ் ¹ : பு ¹ ரு ¹ ஷ ¹ ஞ் ¹ ஜ ¹ க் ¹ த் 1.4
Statement 1.9	ந ¹ மோ ¹ அ ¹ ஸ்து ¹ நீ ¹ லக் ¹ ரீ ¹ வா ¹ ய	ந ¹ மோ ¹ அ ¹ ஸ்து ¹ நீ ¹ லக் ¹ ரீ ¹ வா ¹ ய
Statement 1.10	யா ¹ ய்ச் ¹ தே ¹ ஹ ¹ ஸ்த ¹	யா ¹ ய்ச் ¹ தே ¹ ஹ ¹ ஸ்த ¹
21 Rudra Namakam Anuvaakam 3 line 1	ப ¹ த ¹ யே ¹ ந ¹ மோ ¹	ப ¹ த ¹ யே ¹ ந ¹ மோ ¹
21 Rudra Namakam Anuvaakam 4 line 4.12	வோ ¹ ந ¹ மோ ¹ 4.12	வோ ¹ ந ¹ மோ ¹ 4.12

21 Rudra Namakam Anuvaakam 5 After middle	ச ஸம் ¹ வ்ருத் ³ த் ⁴ வனே ச ,	ச ஸம் ¹ வ்ருத் ³ த் ⁴ வனே ச ,
21 Rudra Namakam Anuvaakam 7 After middle	நம: ஸுத் ⁴ யாய ச நமோ ¹ நா ⁴ த் ⁴ யாய ச	நம: ஸுத் ³ யாய ச நமோ ¹ நா ³ த் ³ யாய ச
21 Rudra Namakam Anuvaakam 9 After middle	நம ¹ ஊர்வயாய ச	நம ¹ ஊர்வயாய ச
21 Rudra Namakam Anuvaakam 10 Line 10.3	யதா ¹ ந: ஸமஸத் ³ -த் ³ விபதே	யதா ¹ ந: ஸமஸத் ³ -த் ³ விபதே
Line 10.7	ப் ³ ருஹ்யதா ⁴ ச நஸ் ஸர்ம ¹	ப் ³ ருஹ்யதா ⁴ ச நஸ் ஸர்ம ¹
Trymbakati mantrA Para 3	தமுஷ்டு ¹ ஹி யஸ் ஸ்விஷுஸ்	தமுஷ்டு ¹ ஹி யஸ் ஸ்விஷுஸ்
Para 4	விஸ்வபே ⁴ ஷஜோ ¹ ஸ்ய ¹	விஸ்வபே ⁴ ஷஜோ ¹ ஸ்ய ¹
Chamakam Anuvaakam 4	ஸக்தி ⁴ ஸ்ச மே,	ஸக்தி ³ ஸ்ச மே,
Last line	ஸ்யாமாகா ¹ ஸ்ச மே நீவாரா ¹ ஸ்ச	ஸ்யாமாகா ¹ ஸ்ச மே நீவாரா ¹ ஸ்ச

<p>23 Purusha Suktam Para 1 Line 2</p> <p>Para 3</p> <p>Para 4</p>	<p>ஸ பூ₄மிம் விஸ்வதோ</p> <p>தே₃வா யத்₄யஜ்ஞன்</p> <p>யஜ்ஞாத்₂ ஸர்வஹுத் :</p>	<p>ஸ பூ₄மிம் விஸ்வதோ</p> <p>தே₃வா யத்₃யஜ்ஞன்</p> <p>யஜ்ஞாத்₂ ஸர்வஹுத் :</p>
<p>24 Uttara NarayaNam 1st line 1st Para</p>	<p>அத்₃ப்₄யஸ் ஸம்பூ₄த:</p>	<p>அத்₃ப்₄யஸ் ஸம்பூ₄த:</p>
<p>27 HiraNyagarba Suktam 1st line</p> <p>Para 7</p> <p>Para 8</p>	<p>ஸம்வர்த்தாதாக்₃ரே</p> <p>தே₃வானான்-னிரவர்த-</p> <p>யோ தே₃வேஷ்வதி தே₃வ</p>	<p>ஸம்வர்த்தாதாக்₃ரே</p> <p>தே₃வானான்-னிரவர்த்த-</p> <p>யோ தே₃வேஷ்வதி₄ தே₃வ</p>
<p>28 veda kadam 28.6 -5th line</p> <p>28.9 3rd Vaakyam</p> <p>28.10 8th statement</p>	<p>லோகாத்₂, ஸ்வேதவ்ய-மிவே</p> <p>இஷ்யு ஸந்த₄த்தம் தாம்மே</p> <p>ஸ்தோகா அவா பத்₄யந்த </p>	<p>லோகாத்₂, ஸ்வேதவ்ய-மிவே</p> <p>இஷ்யு ஸந்த₄த்தம் தாம்மே</p> <p>ஸ்தோகா அவா பத்₃யந்த </p> <p>ஸம்வத்₂ ஸரஸ்ய வா ஏஷா</p>

28.12 8 th Statement	ஸம் ¹ வத் ² ஸ ¹ ரஸ்ய ¹ வா ஏ ¹ ஷா	ஜ்யோதிஷ்மா ¹
28.14 5 th Statement	ஜ்யோதிஷ்மா ¹ ஸ்தேஜ ¹ ஸ்வானாதப ¹	ஸ்தேஜ ¹ ஸ்வானாதப ¹
30 pradakShiNa mantra Para 7	வாக ³ ஸ்மா-னுபஸுஷ்டு ¹ தைது ¹ ।	வாக ³ ஸ்மா-னுபஸுஷ்டு ¹ தைது ¹ ।
Para 8	ஸ்ராவயத் பா ¹ திம் புத்ரம்	ஸ்ராவயத் ப ¹ திம் புத்ரம் (correct Ruk vedic convention)
Para 9	ஸபா ⁴ பதிப் ⁴ யஸ்ச ¹ வோ ¹ நம: ॥	ஸபா ⁴ பதிப் ⁴ யஸ்ச ¹ வோ ¹ நம: ॥
32 Oshadi Suktam Para 5	யஞ்ஜீவ-ம ¹ ஸ்ஞ்வா ¹	யஞ்ஜீவ-ம ¹ ஸ்ஞ்வா ¹
35 TrisuparNa mantram Para 2	பரா ¹ து ³ ஷ்வப்னிய ¹ ஸு ¹ வ	பரா ¹ து ³ :ஷ்வப்னிய ¹ ஸு ¹ வ (better representation for sound)
37 Ghana Mantra 37.6 yE dEva divi padam box	அவேதி ¹ (அவ) (அவ)	அவேதி ¹ (அவ) (அவ)

Padam Title 5,6,8		
37 Ghana Mantra 37.6 yE dEva divi Statement 7	க்ருஷ்ணாஜினமிதி க்ருஷ்ண --- அஜினம்	க்ருஷ்ணா ஜினமிதி க்ருஷ்ண --- அஜினம் pracaya swaram
37 Ghana Mantra 37.8 sarvEBhyO Padam box Padam Title 9,10,11 Aseervada Vaakyam	அவேதி (அவ) (அவ) ஸாங்க் ₃ ரஹ்ணயேஷ்டயா	அவேதி (அவ) (அவ) ஸாங்க் ₃ ரஹ்ணயேஷ்டயா
37.9 PuShtim datta Aseervada Vaakyam	ப ₃ ஸ்தாஜின மத் ₃ த் ₄ யவ	ப ₃ ஸ்தாஜின மத் ₃ த் ₄ யவ
38. Aseervada Mantras Para 1 Para 2	நேமா வித் ₄ யுதோ உத்தம மஹ்ர்ப ₄ வதி (மஹ் ₃ ப ₄ வதி)	நேமா வித் ₃ யுதோ உத்தம மஹ்ர்ப ₄ வதி (மஹ் ₃ ப ₄ வதி) (pada bhetam added)
Section 38.1 Para 14	ஸ்தேன ப்ராஜானஸ்தே பராப ₄ வன்	ஸ்தேன ப்ராஜானஸ்தே பராப ₄ வன்

38.3 NarayaNopanishad	ஓமித்யகா <u>க்ஷ</u> ரம்	ஓமித்யகா <u>க்ஷ</u> ரம்
--------------------------	-------------------------	-------------------------

Shanti Japam - Tamil Book Corrections – release dated 31st January 2020

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
13 Bhagya Suktam Reference	<u>(TB 2.9.8.7)</u>	<u>(TB 2.8.9.7)</u>
13 Bhagya Suktam	ப்ராதஸ் ஸோமமுத ருத் ₃ ரஃ	ப்ராதஸ் ஸோமமுத ருத் ₃ ரஃ
14 Mrutyu Suktam Reference	<u>(TA.3.1.15 - Para 1 & 2)</u>	<u>(TA.3.15.1 - Para 1 & 2)</u>
14 Mrutyu Suktam Para 1	ஸத் ₄ யஸ்ச-கமானாய	ஸத் ₃ யஸ்ச-கமானாய
14 Mrutyu Suktam Part 2 Para 7	ப்ரஜாம் மாமே ரீரிஷ ஆய்ருக் ₃ ர	ப்ரஜாம் மாமே ரீரிஷ ஆய்ருக் ₃ ர (it is hraswan - Short letter)
14 Mrutyu Suktam Part 2 Para 17	பூ ₄ ர்பூ ₄ வஸ்வ:	பூ ₄ ர்பூ ₄ வஸ்வ: ஸ added

14 Mrutyu Suktam Part 2 Para 17. 7 th Vaakyam	ரூப-மம்ருதம் சக்ஷ ஸ்ரோத்ரம்	ரூப-மம்ருதம் சக்ஷ ஸ்ரோத்ரம் (add missing visargam or ஸ்)
17 Navagraha Suktam, item No.8 (towards last)	ந மத் ₃ த் ₄ யா-த ₃ தா ₂ ஜீவ:	ந மத் ₃ த் ₄ யா-த ₃ தா ₂ ஜீவ: (missing anudAttam swaram inserted)
19 Nakshatra Suktam No 6 Pushyam line	தி ₃ ஸோ நு ஸர்வா அப ₄ யன்னோ	தி ₃ ஸோ நு ஸர்வா அப ₄ யன்னோ
19 Nakshatra Suktam No 21 Abhijit	21. நக்ஷத்ரம் - அபி ₄ ஜித் ₃	21. நக்ஷத்ரம் - அபி ₄ ஜித்
No 32 Ahoratri	ஸுரத்நாஸோ தே ₃ வவீதிம் த ₃ தா ₄ னா:	ஸுரத்நாஸோ தே ₃ வவீதிம் த ₃ தா ₄ னா:
No 35 Surya	த்ரு ₃ ஸே விஸ்வாய ஸூர்யம்	த்ரு ₃ ஸே விஸ்வாய ஸூர்யம்
22 Camkam Start	த் ₄ யும்னைர்-வாஜே-பி ₄ ராக ₃ தம்	த் ₃ யும்னைர்-வாஜே-பி ₄ ராக ₃ தம்

Anuvakam 6	த் ₄ யெளஸ்ச் ம இந்த் ₃ ரஸ்ச மே	த் ₃ யெளஸ்ச் ம இந்த் ₃ ரஸ்ச மே
IdA devahUr	வாசமுத் ₄ யாஸு-ஸூஸ்ரு	வாசமுத் ₃ யாஸு-ஸூஸ்ரு
26 Gosha Shanti Para 2	த் ₄ யோஸ்மாந் (2 Places)	த் ₃ யோஸ்மாந்
Para 3 towards 3nd	த்வா ப்ரப்த் ₄ யே ஸகு ₃ ஸ்	த்வா ப்ரப்த் ₃ யே ஸகு ₃ ஸ்
Para 4	தே ₃ வதாம் ப்ரப்த் ₄ யே	தே ₃ வதாம் ப்ரப்த் ₃ யே
Para 5 1st line	த் ₄ யுபி ₄ ரக்துபி ₄ : பரிபாதமஸ்மா	த் ₃ யுபி ₄ ரக்துபி ₄ : பரிபாதமஸ்மா
28.4 2nd line	Titles in Sec 28 & Sec 38 represented as Panchaati for BrAhmaNam & Aranyakam areas	Changed to Dasini (appropriate)
28.7 3rd line	ப்ருதி ₂ வ்யா அத் ₄ த் ₄ யாஸ்ப் ₄ ரத் ।	ப்ருதி ₂ வ்யா அத் ₃ த் ₄ யாஸ்ப் ₄ ரத் ।
28.17 towards end	விராஜமபி ₄ ஸம்பத் ₄ யதே,	விராஜமபி ₄ ஸம்பத் ₃ யதே,

	மஹி ₂ மானெள் ப் ₃ ராஹ்ம ₂ ணோ ₁ வித் ₃ வானபி ₄	மஹி ₂ மானெள் ப் ₃ ராஹ்ம ₂ ணோ ₁ வித் ₃ வானபி ₄
29 Rucam PrAchi Para 4 statement 6	அச்சா ₂ வா ₂ கோ ஸ் ₄ வத் ₄ யஸ் ₁ :	அச்சா ₂ வா ₂ கோ ஸ் ₄ வத் ₃ யஸ் ₁ :
30 PradakshiNa mantra TB 2.4.2.9 Para 5	இந்த் ₃ ர இவே ₂ ஹ த் ₄ ருவஸ்திஷ்ட ₂ ।	இந்த் ₃ ர இவே ₂ ஹ த் ₄ ருவஸ்திஷ்ட ₂ ।
30 Pradaksina Mantra 8th Para 3rd Vaakyam	ஸா ₂ ஸா ஹயோ யுதா ₄ ந்ரு ₄ பி ₄ : ।	ஸா ₂ ஸா ஹயோ யுதா ₄ ந்ரு ₄ பி ₄ : । (it is hraswam)
32 Oshadi Suktam 5 th Para 2 nd Vaakyam	அவபதந்தீ-ரவத ₃ ந்தி ₃ வ ஒஷத் ₃ ய் ₂ :	அவபதந்தீ-ரவத ₃ ந்தி ₃ வ ஒஷத் ₄ ய் ₂ :
33 Mantra Pushpam Addl mantra Para 3	கு ₃ ஹாயாம் விப் ₄ ராஜதே ₃ த யத் ₃ யத்யோ	கு ₃ ஹாயாம் விப் ₄ ராஜதே ₃ யத் ₃ யத்யோ

35. Trisuparna Mantra 1 st Para, 5 th Vaakyam	து ₃ ஷ்வப்ன-ஹந்து ₃ ருஷ்ஷஹ	து ₃ :ஷ்வப்ன-ஹந்து ₃ ருஷ்ஷஹ (better representation for stress for Sh)
35 TrisuparNa mantra Para 2	அத் ₃ யா நோ தே ₃ வ ஸவித: மது ₄ த் ₃ யௌர்ஸ்து ந: பிதா	அத் ₃ யா நோ தே ₃ வ ஸவித: மது ₄ த் ₃ யௌர்ஸ்து ந: பிதா
37.6 ye deva divi Baaga (ghanam) 13 th Vaakyam	அபீ ₄ ஷ்டா ப்ரீதா லோகா லோகா ப்ரீதா அபீ ₄ ஷ்டா:	அபீ ₄ ஷ்டா: ப்ரீதா லோகா லோகா ப்ரீதா அபீ ₄ ஷ்டா: (visargam added)
37.9 Pushtim dhatta (ghanam) 4th Vaalyam	ப்ரஜயா, ப்ரஜயா ப்ரஹ்மபி ₄ :	ப்ரஜயா, ப்ரஜயா ப்ரஹ்மபி ₄ :
37.10TA VishNo Statement 3	விஷ்ணோ இதி - விஷ்ணோ	விஷ்ணோ இதி - விஷ்ணோ
37.13 Satamanam Statement 3 last part	ப ₄ வதி ஸதாயு: ப்ருஷ:	ப ₄ வதி ஸதாயு: ப்ருஷ:
Statement 13	திஷ்ட ₂ தீதி திஷ்ட ₂ தி	திஷ்ட ₂ தீதி திஷ்ட ₂ தி

38. Asheervaada MantraH 9th Para	ஸ ங் க ப ல் மா னம் ப் ர க ல் ப மா ன	ஸ ங் க ல் ப மா னம் ப் ர க ல் ப மா ன
38. Asheervaada MantraH 10 th Para	யுவா ஸ் ய ய ஜ மா ன ஸ் ய வீ ரோ	யுவா ஸ் ய ய ஜ மா ன ஸ் ய வீ ரோ (it is “aa”)
39.2 Nama prAchyai Heading ref Last Statement	<u>(TS 2.20.1)</u> ய மு ன யோ ர், ய மு ன யோ ர்	<u>(TA 2.20.1)</u> ய மு ன யோ ர், ய மு ன யோ ர் (halant deletion corrected and extra a removed)
Other Convention or presentation Improvements	Representation of த் ⁴ ய, த் ⁴ வ for better representation corrected to த் ³ த் ⁴ ய, த் ³ த் ⁴ வ Missing Nasals added in two/three statements	Missing swarabhakti like ர்.ஷ, ர்.ஹ added. Misplaced த் ⁴ த் ³ corrected as த் ³ த் ⁴ .

Shanti Japam - Tamil Corrections –Observed till 15th March 2019

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

(Some corrections have due to Font change; Some text in original Baraha Tamil Font are correct)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
3 PavamAna Sukdam Addl. Chanting Box	மயோ ₁ பு ₂ வ: தா ந	மயோ ₁ பு ₂ வ ₃ ஸ் தாந (Wrong Covention Visargam should be represented as 'ஸ்')
7.1 Vishnu Sukdam Para 5	த ₁ னு ₂ வா ₃ வ்ரு ₄ தா ₅ ன ₆	த ₁ னு ₂ வா ₃ வ்ரு ₄ தா ₅ ன ₆ (No anudAttam at end of the Ruk applicable to joint rendering only)
13 Bagya Sukdam Para 4	உ ₁ தோ ₂ தி ₃ தா ₄ ம ₅ க ₆ வ ₇ ந் ₈ த்- ஸ ₉ உ ₁₀ ர்ய ₁₁ ஸ்ய	உ ₁ தோ ₂ தி ₃ தா ₄ ம ₅ க ₆ வ ₇ ந் ₈ த் ₉ ஸ ₁₀ உ ₁₁ ர்ய ₁₂ ஸ்ய
14 mRutyu Sukdam Para 2	மே ₁ க ₂ ரா ₃ ன் ₄ மா ₅ னு ₆ ஷீ ₇ ணா ₈ ம்	மே ₁ க ₂ ரா ₃ ண் ₄ மா ₅ னு ₆ ஷீ ₇ ணா ₈ ம்
17 Navagraha Sukdam Para 5 Budha	ஸ் ₁ ன் ₂ ப்த் ₃ ரே ₄ ஸ்தோ ₅ 2 வி ₆ ஷ் ₇ ணோ ₈ ஸ்	ஸ் ₁ ன் ₂ ப்த் ₃ ரே ₄ ஸ்தோ ₅ 2 வி ₆ ஷ் ₇ ணோ ₈ ஸ்
21 Rudram Anuvakam 4.14	ந ₁ ம: பு ₂ ஞ் ₃ ஜி ₄ ஷ் ₅ டே ₆ ப் ₇ 4யோ	ந ₁ ம: பு ₂ ஞ் ₃ ஜி ₄ ஷ் ₅ டே ₆ ப் ₇ 4யோ

	(mistake occurred due to font conversion. Correct in previous versions)	
24 Uttara narayaNam Para 4	யோ தே ₃ வா னாம் புரோஹி த: (similar to above)	யோ தே ₃ வா னாம் புரோஹி த:
28.14 Katake pratham ashtake prathama Dasini	தா ₃ தா ப்ரதா ₃ தா ந ந்தோ ₃	தா ₃ தா ப்ரதா ₃ தா ஸ்ந ந்தோ ₃ (correct representation)
29 Rucam Prachi Para 5	ஆக் திர பிநட் ₃ ட ₃ வி:	ஆக் திர பிநட் ₃ ட ₄ வி: Grammatically correct

Shanti Japam Book Corrections –Observed till 30th October 2018

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)
(Some corrections have due to Font change; Some text in original Baraha Tamil Font are correct)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
7 Vishnu Suktam 7.1 and 7.2 para 5	பரமஸ்ய வித் ₂ ஸே 5	பரமஸ்ய வித் ₂ ஸே 5
14 mRutyu Suktam Para 1 Para 1 end	அயனம் மா விவதி ₄ ர் ஹ்ரத ₃ யா-த் ₃ த் ₄ ருத ₃ யம் ம்ருத்யோ:	அயனம் மா விவதி ₄ ர் ஹ்ருத ₃ யா-த் ₃ த் ₄ ருத ₃ யம் ம்ருத்யோ:
15 mRuta Sanjeevini Suktam Para 4	ஹேமந்தாஞ்சத- முவஸந்தான்	ஹேமந்தாஞ்ச ₂ த-முவஸந்தான்
16 Ayushya Suktam Para 4 Para 9	ஷஷ்டி ₂ ஞ்ச யாமிந்த் ₃ ர உத் ₂ ஸந்து ₃ ஹ்ருதே அக்ஷிதம்	ஷஷ்டி ₂ ஞ்ச யாமிந்த் ₃ ர உத் ₂ ஸந்து ₃ ஹ்ருதே அக்ஷிதம்

19 Nakshatra Suktam Title	நக்சத்ர ஸூக்தம்	நக்சத்ர ஸூக்தம்
19 - ViSaka Nakshatra 14 Last line 19. Sravishta 23 rd	அபகூத ₄ ந்- நுனுத ₃ தாமராதிம் ஸம் ¹ வத் ₂ ஸரீண-மம்ருத ₃	அபகூத ₄ ந்-நு ₃ தாமராதிம் (delete extra nu) ஸம் ¹ வத் ₂ ஸரீண-மம்ருத ₃
21 Rudram Para 1.4	யாமிஷாங் கி ₃ ரிஸந்த	யாமிஷாங் கி ₃ ரிஸந்த
After Rudram Tryambakati Mantra	-ம்ருத்யோர்-முகூதீய	-ம்ருத்யோர்-முகூதீய
22. Chamakam Anuvaakam 3	ஸம் ¹ விச்ச ¹ மே,	ஸம் ¹ விச்ச ¹ மே,
26 Gosha Shanti Para 2	ப்ரதிஷ்டா ₂ யாஸ் சித் ₂ ஸ்மஹ்ய	ப்ரதிஷ்டா ₂ யாஸ் சித் ₂ ஸ்மஹ்ய
Para 4	ப்ரபத் ₃ ய ₂ ஓம் ப்ரபத் ₃ யே	ப்ரபத் ₃ ய ₂ ஓம் ப்ரபத் ₃ யே
Para 5	ப்ருதி ₂ வீ உதத் ₄ யௌ: ஸம் ¹ யோ ரபி ₄ ஸ்ரவந்துன:	ப்ருதி ₂ வீ உதத் ₃ யௌ: ஸம் ¹ யோ ரபி ₄ ஸ்ரவந்துன:
Para 5		ஸுமித்ரான ஆப ₂ ஓஷத ₄ யஸ்

Para 8	ஸு ¹ மி ² த்ரா ³ ன ⁴ ஆ ⁵ பு ⁶ ஓ ⁷ ஷ ⁸ த ⁹ ய ¹⁰ ஸ்	தெ ¹ ள ² ய் ³ ஸா ⁴ ந்தா ⁵
Para 9	தெ ¹ ள ² ய் ³ ஸா ⁴ ந்தா ⁵ ஸா ⁶ ந்தி ⁷ ர்-கெ ⁸ ள ⁹ ய் ¹⁰ ஸா ¹¹ ந்தி ¹² ஸ ¹³ தம் ¹⁴ ப ¹⁵ ப் ¹⁶ ர ¹⁷ வா ¹⁸ ம ஸ ¹⁹ ர ²⁰ த ²¹ ய் ²²	ஸா ¹ ந்தி ² ர்-கெ ³ ள ⁴ ய் ⁵ ஸா ⁶ ந்தி ⁷ - ஸ ⁸ தம் ⁹ ப் ¹⁰ ர ¹¹ ப் ¹² ர ¹³ வா ¹⁴ ம ஸ ¹⁵ ர ¹⁶ த ¹⁷ ய் ¹⁸
Para 10	மாம ¹ த் ² யே ³ தோ ⁴ ஸ்தி ⁵ வி ⁶ ஸ் ⁷ ர ⁸ மாம ¹ த் ² யே ³ தோ ⁴ ஸ்தி ⁵ வி ⁶ ஸ் ⁷ ர ⁸	மாம ¹ த் ² யே ³ தோ ⁴ ஸ்தி ⁵ வி ⁶ ஸ் ⁷ ர ⁸ (avagraha got converted to S as ஸ்)
28.8 3 rd Line	அ ¹ ய் ² வ ³ ஸ்ய ⁴ ஜா ⁵ ய ⁶ மா ⁷ ன ⁸ ஸ்ய ⁹	அ ¹ ய் ² வ ³ ஸ்ய ⁴ ஜா ⁵ ய ⁶ மா ⁷ ன ⁸ ஸ்ய ⁹
29 RucAm PrAchi Para 3 2 nd last line	இ ¹ த ² ய் ³ ஸ ⁴ ர் ⁵ வ ⁶ ய் ⁷ ஸி ⁸ ஷா ⁹ ஸ ¹⁰ தா ¹¹ ம்	இ ¹ த ² ய் ³ ஸ ⁴ ர் ⁵ வ ⁶ ய் ⁷ ஸி ⁸ ஷா ⁹ ஸ ¹⁰ தா ¹¹ ம்
Para 6 second line	ம் ¹ ரு ² த்யு ³ ஸ்த ⁴ த ⁵ ப ⁶ வ ⁷ த் ⁸ தா ⁹ தா ¹⁰	ம் ¹ ரு ² த்யு ³ ஸ்த ⁴ த ⁵ ப ⁶ வ ⁷ த் ⁸ தா ⁹ தா ¹⁰
30 Pradakshina Mantra Para 8	அ ¹ க் ² னி ³ ர்-த ⁴ தா ⁵ தி ⁶ ஸ ⁷ த் ⁸ பா ⁹ தி ¹⁰ ம்	அ ¹ க் ² னி ³ ர்-த ⁴ தா ⁵ தி ⁶ ஸ ⁷ த் ⁸ பா ⁹ தி ¹⁰ ம் (as per Ruk Veda rendering)
32 Oshadi Suktam Heading	ஓ ¹ ள ² ஷ ³ தி ⁴ ஸ ⁵ க்த ⁶ ம்	ஓ ¹ ள ² ஷ ³ தி ⁴ ஸ ⁵ க்த ⁶ ம்
Para 3	நா ¹ மா ² த் ³ மா ⁴ ந ⁵ ந்த ⁶ வ ⁷	நா ¹ மா ² த் ³ மா ⁴ ந ⁵ ந்த ⁶ வ ⁷

Para 4 Last line	யா: ஓஷத ₄ யுஸ் ஸோம ₁ ராஜ்ஞீ:	யா ஓஷத ₄ யுஸ் ஸோம ₁ ராஜ்ஞீ: (no visargam)
33 Mantra Pushpam Para 9 Other Mantras	யோ ₁ ப் ₂ ஸுனாவம் ப்ரதிஷ்டி ₂ தாம் வேத ₃ ஓம் தத் ஆ ₃ த்மா ப்ரஹ்மத்வம் ப்ரஜாபதி:	யோ ₁ ப் ₂ ஸுனாவம் ப்ரதிஷ்டி ₂ தாம் வேத ₃ ஓம் ததா ₃ த்மா ப்ரஹ்மத்வம் ப்ரஜாபதி:
34. AGamarShana Suktam - title First Line Para 2 at start	அக ₄ மர்.ஷண ஸூக்தம் வேருணம் ப்ரபத் ₄ யே த ₃ தீபாநாத ₄ யச்ச உக் ₃ ராத்	அக ₄ மர்.ஷண ஸூக்தம் வேருணம் ப்ரபத் ₃ யே த ₃ தீபாநாத ₃ யச்ச உக் ₃ ராத்
35. Trisuparna Mantra All three paras (3 instances) Para 3	த ₃ த் ₄ யாத் க் ₃ ருத் ₃ த் ₄ ராணா ₁ ஸ்வதி ₄ திர்	த ₃ த் ₃ யாத் க் ₃ ருத் ₃ த் ₄ ராணா ₁ ஸ்வதி ₄ திர்

37.3 Statement 3	ரதே ₂ ஸாப ₄ மிதி ரதே ₂ - ஸாப ₄ ம்	ரதே ₂ ஸாப ₄ மிதி ரதே ₂ - ஸாப ₄ ம்
37.4 SA Prajam Statement 7	ஜனய ₄ தீதி ஜனயதி	ஜனய ₄ தீதி ஜனயதி
37.5 yasya PutraH Statement 6	6. ஏவாஸ்மி-ந்நஸ்மினே-, வை-வாஸ்மின்	6. ஏவாஸ்மி-ந்நஸ்மின்னே-, வை-வாஸ்மின்
Statement 10	த ₃ தா ₄ தீதி த ₃ தா ₄ தி	த ₃ தா ₄ தீதி த ₃ தா ₄ தி
37.6 Statement 7	க்ருஷ்ணா ஜினமிதி க்ருஷ்ண --- அஜினம்	க்ருஷ்ணா ஜினமிதி க்ருஷ்ண --- அஜினம்
Statement 16	அபீ ₄ ஷ்டா இத்யபி ₄ - இஷ்டா:	அபீ ₄ ஷ்டா இத்யபி ₄ - இஷ்டா:
37.8 SarvEByO Statement 4 Statement 6	து ₃ ஹே தத், தத் து ₃ ஹே	து ₃ ஹே தத், தத் து ₃ ஹே

1 st Part 2 nd Part Statement 7	6. து ₃ ஹே தத்,தத் து ₃ ஹே யஜமானா ஸ்தது ₃ ஹே து ₃ ஹே, யஜமானா ஸ்தத் ₃ , தத் ₃ யஜமானாஸ் ஸர்வான்	6. து ₃ ஹே தத்,தத் ₃ து ₃ ஹே யஜமானா ஸ்தத் ₃ து ₃ ஹே து ₃ ஹே, யஜமானா ஸ்தத், தத் ₃ யஜமானாஸ் ஸர்வான்
37.10 Statement 2 Statement 4 First set word	2. விஷ்ணோ பாஹி, பாஹி 4. பாஹி பாஹி,	2. விஷ்ணோ பாஹி, பாஹி 4. பாஹி பாஹி,
37.11 Statement 4	 ஸாஸ்தே, ஸாஸ்து மேதா	 ஸாஸ்தே ஸாஸ்து ஐதா
37.12 Word dadati is grammatically incorrect Statement 4	த ₃ த ₃ தி தத ₄ த்யா-யுராயுர் த ₃ த ₄ தி (3 for sound da missed out in both these formations before sarva(gm) and sarvam	த ₃ த ₄ தி (give right stress of the fourth dha, mahapranam for second 'dha' of dadhati) த ₃ த ₄ த்யா-யுராயுர் த ₃ த ₄ தி

37.13 Statement 6 End padam	புருஷம் ஸுதேந்த் ₃ ரிய ஆயு ₁ ஷி	புருஷம் ஸுதேந்த் ₃ ரிய ஆயு ₁ ஷி
37.14 Vaakyam words Statement 4	ப்ரஜாஸ்வேவா ₁ யு ₁ ர் த ₃ தா ₄ தி ப்ரஜாஸ்வேவா ₁ யு ₁ :	ப்ரஜாஸ்வேவா ₁ யு ₁ ர் த ₃ தா ₄ தி ப்ரஜாஸ்வேவா ₁ யு ₁ : (Avagraham not required)
38 Asheervada Mantra Para 3	நமஸோப ₁ ஸத் ₄ ய	நமஸோப ₁ ஸத் ₃ ய

Shanti Japam Book Corrections –Observed till 18th March 2018

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
2.1 VedAdya 1 st line	புரோஹிதம் யஜ்ஞஸ்ய	புரோஹிதம் யஜ்ஞஸ்ய (nasal symbol not preferred as per Rig Vedic chanting)
Section 3 Mantra 3	அவபஸ்யம் ஜனானாம்	அவபஸ்யன்(ஞ்) ஜனானாம்
Section 3 Para 6	வருணஸ் ஸமீச்யா	வருணஸ் ஸமீச்யா
Section 3 Santi Mantra	தைவீஸ் ஸ்வஸ்திரஸ்து ந:	தைவீ ஸ்வஸ்திரஸ்து ந: (extra ஸ் not required; no visargam)
Section 4 Vastu Mantram Line 1	ஹ்யஸமாந் ஸ்வாவேஸோ	ஹ்யஸமாந்த் ₂ ஸ்வாவேஸோ
Section 9 Durga Suktam Para 4	க் ₃ ருணானோ ₅ ஸ்மாகம்	க் ₃ ருணானோ ₅ ஸ்மாகம்
Section 12 Bhoo Suktam para 3	புனர்ன்ன: பாஹி விஸ்வத:	புனர்ன: பாஹி விஸ்வத:
Section 13 Para 2	ப்ராதர்ஜிதம்	ப்ராதர்ஜிதம்
Section 14 Part 2 Para 17	விஸ்வம் யஸோ மஹ	விஸ்வம் யஸோ மஹ:
Section 15 Para 5	புனராகா ₃ : புனர்ன்னவ	புனராகா ₃ : புனர் நவ

Section 15 Para 5	ஸர்வ-மாயு ¹ ஸ்சதே வி ¹ த ₃ ம்	ஸர்வ-மாயு ¹ ஸ்சதே வி ¹ த ₃ ம்
Section 17 Para 6 Title	ப்ரத்யதி ₄ தே ₃ வதா - ப் ₃ ரஹ்மண	ப்ரத்யதி ₄ தே ₃ வதா - ப் ₃ ரஹ்ம
Section 21 Rudram Para 10.11	ன்ய-ம ¹ ஸ்மன்னி ¹ வ-பந்து தா:	ன்ய-ம ¹ ஸ்மன்னி ¹ வ-பந்து தா:
Section 22 Chamakam 3 rd anuvaakam	ப்ரியஞ்ச ¹ மே	ப்ரியஞ்ச ¹ மே
Section 22 Chamakam 5 th Anuvakam Start	அஸ்மா ச ¹ மே	அஸ்மா ச ¹ மே
Section 23 Purusha Suktam Para 1	யத ₃ ன்னேனாதி-ரோஹதி	யத ₃ ன்னேனாதி-ரோஹதி
Section 27 Para 3	உபாஸதே ₃ ப்ரஸரிஷம்	உபாஸதே ₃ ப்ரஸரிஷம்
Section 28.3	ஸ வயா ¹ ஸ்ய ஸ்ருஜத	ஸ வயா ¹ ஸ்ய ஸ்ருஜத
Section 28 ,28.17 last line	மஹிமான-மித்யுபநிஷத் ₃	மஹிமான-மித்யுபநிஷத்
Section 31 Para 1	தேஜஸே ¹ ப் ₃ ரஹ்மவர்ச ஸாயா	தேஜஸே ¹ ப் ₃ ரஹ்மவர்சஸாயா
Section 32 Par 2 Line 3	ஓஷதீ ₄ ர். ஹஸ்த ஆத ₃ தே	ஓஷதீ ₄ ர். ஹஸ்த ஆத ₃ தே

Section 34 Para 4	ரோத ₃ யஸ்வ ப்ரவத ₃ ந்தி தீ ₄ ரா:	ரோத ₃ யஸ்வ ப்ரவத ₃ ந்தி தீ ₄ ரா:
Section 36.1 ref para TS 5.4.8.1	தா ₄ ரா ₅ முஷ்மி ₁ ம் ஃலோகே	தா ₄ ரா ₅ முஷ்மி ₁ ன் ஃலோகே
Section 36.1 ref para TS 5.4.8.2	சி ₂ ந்த ₃ யாமிதி விசி ₂ னத்தி	ச்சி ₂ ந்த ₃ யாமிதி விச்சி ₂ னத்தி (cha required as per grammar rule)
Section 37.6 Line No 4	4. தி ₃ விபா ₄ கா ₃ இதி தி ₃ வி - பா ₄ கா ₃ :	4. தி ₃ விபா ₄ கா ₃ இதி தி ₃ வி - பா ₄ கா ₃ :
Section 37.6	16. அபீ ₄ ஷ்டா இத்யபி ₄ - இஷ்டா:	16. அபீ ₄ ஷ்டா இத்யபி ₄ - இஷ்டா:
Section 37.6 Text Part	யதா ₂ வகாஸம் க் ₃ ரஹான்	யதா ₂ வகாஸம் க் ₃ ரஹான்
Section 37.13	5. ஸதாயுரிதி ஸத - ஆயு:	5. ஸதாயுரிதி ஸத - ஆயு:
Section 38 Mantra 8	ஸுமங்க ₃ ல்யம் ஸததம்	ஸுமங்க ₃ ல்யம் ஸததம்
Section 38.1	தே ₃ வா ஸ்வர்க ₃ ம் ஃலோக	தே ₃ வா: ஸ்வர்க ₃ ம் ஃலோக

Section 39.1 Mantra 2	பு ₄ ர்தா ம் சு மே பூ ₄ யாத்	பு ₄ ர்தா சு மே பூ ₄ யாத்
Section 40 Mantra 1	விஸ்வான்ய ர்ய்ய ஆ வஸு ன்யா ப ₄ ர	விஸ்வான்ய ர்ய்ய ஆ வஸு ன்யா ப ₄ ர

Shanti Japam Book Corrections –Observed till 30th October 2017

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
Section 28.5 5 th and 6 th line	<p style="text-align: center;"> </p> <p>க்₃ருஹீதம தா₄ரயன்,</p> <p>புரோனு வா₁க்யாயை</p>	<p style="text-align: center;"> </p> <p>க்₃ருஹீதம தா₄ரயன்,</p> <p>புரோனு வா₁க்யாயை.</p> <p>Avagraha is required</p>
Section 28.17 5 th line	<p style="text-align: center;"> </p> <p>வாக்₃தோ₄தா ப்ராண</p> <p>உத்₃கா₃தா</p>	<p style="text-align: center;"> </p> <p>வாக்₃கோ₄தா ப்ராண</p> <p>உத்₃கா₃தா (வாக்₃ஹோதா</p>
Section 32 Para 3 4 th Statement	<p style="text-align: center;"> </p> <p>நாமாத்மா நந்த₃வ பூருஷ</p>	<p style="text-align: center;"> </p> <p>நாமாத்மா நந்தவ பூருஷ</p>
36 JayAti Homa 27 th Ahuti	<p style="text-align: center;"> </p> <p>ருத்₃ர: பஸு₁னாமதி₄பதிஸ்-</p> <p>ஸ</p>	<p style="text-align: center;"> </p> <p>ருத்₃ர: பஸு₁னாமதி₄பதிஸ்-</p> <p>ஸ</p>
36.1 VasordhAra Mantra TS 5.4.8.3 1 st line	<p style="text-align: center;"> </p> <p>வான்ன-மவருந்தே₄,</p>	<p style="text-align: center;"> </p> <p>வான்னமவ-ருந்தே₄,</p> <p>5 not required.</p>

36.2 PoornAhuti	ஸப்த-ருஷ்யஸ் ஸப்த-ருஷ்யஸ்	ஸப்தர்.ஷ்யஸ் (sandhi for Ru)
37.1 May Jeevathur Ghanam Line 25	ஸுதி ₃ னம் மே, மே ஸுதி ₃ னஞ்சு,	ஸுதி ₃ னம் மே, மே ஸுதி ₃ னஞ்சு,(no swaritam)
38 ASeervatha Mantra Para 12	புனஸ்தே ப்ராண ஆயாதி (ஆயதி) TS 1.3.14.4 Padam is 'A'+ a@ya@ti@ = it is Ayati	புனஸ்தே ப்ராண ஆயதி is more correct as per Samhita ஆயாதி comes as Paaata Bhedam with reference to other sources.

Shanti Japam Book Corrections –Observed till 31st May 2016

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
Section 1 Ganapathyatharva- sheersam Para 1,4,6,6,11,12,14,16	<p>ப்ரு₂ஹஸ்பதிர் த₃தா₄து</p> <p>ப்₂ரஹ்ம</p>	<p>ப்ரு₃ஹஸ்பதிர் த₃தா₄து</p> <p>ப்₃ரஹ்ம (number of letter)</p>
Section 5 Varuna Suktam Para 5	யஜமானோ ஹவிர்பி:	யஜமானோ ஹவிர்பி ₄ :
Section 9 Durga Suktam para 2	பலேஷு ஜுஷ்டாம்	ப ₂ லேஷு ஜுஷ்டாம்
Section 10 Shree Suktam last para	<p>ஸதஸம்த்₂ஸரம்</p> <p>தீ₃ர்க₃மாயு:</p>	<p>ஸதஸம்வத்₂ஸரம்</p> <p>தீ₃ர்க₃மாயு:</p>
Section 10 Bhoo Suktam para 3	ராப்ருணஸ்வா க் ₃ ருதேன	ராப்ருணஸ்வா க் ₄ ருதேன
Section 13 Bhagya Suktam para 6	யோஷஸோ நமந்த	யோஷஸோ ன்நமந்த
Section 14 Mrutyu Suktam para 1 line 5 Part 2 Para 7 (two Places)	மாசி ₂ தோ ₃ ம்ருத்யோ	<p>மாச்சி₂தோ₃ ம்ருத்யோ</p> <p>(to be “read as” per grammar rule)</p>

Section 14 Mrutyu Suktam para 2 line 3 rd from end	லோகா ஸ்லோகா தே ₃ வ 	லோகா ஸ்லோகா தே ₃ வ (no nasal as the ஸ் stands for த்)
Section 14 Mrutyu Suktam para 2 line 2nd from end Para 3 3 rd statement	நைனம் ஸ்லோகே லோகே ம்ருத்யு ஏகோ வா அமுஷ்மின் ஸ்லோகே 	நைனம் ஸ்லோகே லோகே ம்ருத்யு ஏகோ வா அமுஷ்மின் ஸ்லோகே (ஸ் is additional not required since nasal sign is after ம்)
Section 14 Mrutyu Suktam Part -2 para 2	மான: ப்ரஜா ₂ ஃ 	மா ந: ப்ரஜா ₂ ஃ
Section 14 Mrutyu Suktam Part -2 para 11	மக ₃ வ(ன்)-ச் ₂ க் ₃ த் ₃ தி ₄ 	மக ₃ வஞ்-ச ₂ க் ₃ த் ₃ தி ₄ (ன்) should be ஞ்.no ச் not required as per correct Sandhi)

Section 16 Ayushya Suktam para 8	ஸர்வான் க் ₃ ருதஃ ஹுத்வா	ஸர்வான் க் ₄ ருதஃ ஹுத்வா
Section 17 Navagraha Suktam para 1	ரதே ₂ னா ஸதே ₃ வோ	ரதே ₂ னா ஸதே ₃ வோ
Section 19 Nakshatra Suktam para 26	தே பு ₃ த் ₃ த் ₄ னியம் பரிஷத் ₃ யஃ	தே பு ₃ த் ₃ த் ₄ னியம் பரிஷத் ₃ யஃ (dot missing)
Section 19 Optional area Para 32 line 1 and line 5 (nasal markings)	ஸமனஸா ஸம்வ்ய ¹ யந்தி ப் ₃ ரஹ்மணா ஸம்வி ¹ தா ₃ னா:	ஸமனஸா ஸம் ¹ வ்யயந்தி ப் ₃ ரஹ்மணா ஸம் ¹ விதா ₃ னா: (nasal sign wrongly placed)
Section 21 Rudra Namakam para 1.7	ஸஹஸ்ரபேரா ஸ்வைஷாஃ	ஸஹஸ்ரபேரா ஸ்வைஷாஃ
Section 21 Rudra Namakam para 2.13	தா ₄ வதே ஸத் ¹ வனாம் பதயே	தா ₄ வதே ஸத் ¹ வனாம் பதயே
Section 21 Rudra Namakam para 10.11	ஹேதயோ-ன்ய-மஸ்மந்	ஹேதயோ-ன்ய-மஸ்மந்

Section 25 Maha Narayanam last para	விஷ்ணோ:- ஸ்ருப்த்ரேஸ்தோ ₂	விஷ்ணோஸ்-ருப்த்ரேஸ்தோ ₂ (visargam is not required)
Section 29 Rucham Prachi para 1 last line	ப ₃ ரஹ்மணா ஹைவ ஸ்ருஷ்ட	ப ₃ ரஹ்மணா ஹைவ ஸ்ருஷ்ட (dot missing)
Section 29 Para 4	ருத மேஷாம் ப்ரஸாஸ்தா- ஸீத்	ருத மேஷாம் ப்ரஸாஸ்தா- ஸீத் (additional avagraham)
Section 29 Para 5	வாகே ₃ ஷாஃ ஸுப ₃ ரஹ்மண்யாஸீத்	வாகே ₃ ஷாஃ ஸுப ₃ ரஹ்மண்யாஸீத்
Section 29 Para 5	கல்பதந்த்ராணி தன்வா நாஹ:	கல்பதந்த்ராணி தன்வா நாஹ:
Section 30 Pradakshina Mantra para 1	வஸந்தி தஸ்மா ₂ த்	வஸந்தி தஸ்மா ₃ த்
Section 33 Mantra Purshpam para 8	ஆபோ வை ஸம் ^ஃ வத் ₂ ஸர- ஸ்யாயதனம்	ஆபோ வை ஸம் ^ஃ வத் ₂ ஸர- ஸ்யாயதனம்

Shanti Japam Book Corrections –Observed till 30th November 2015

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
Section 1 Ganapathyatharva- sheersam Para 1	கேவலம் கர்த்தாஸி கேவலம் த ₄ ர்த்தாஸி கேவலம் ஹர்த்தாஸி	கேவலம் கர்த்தாஸி கேவலம் த ₄ ர்த்தாஸி கேவலம் ஹர்த்தாஸி
Section 2 .1 Vedaadaya- 3 rd line	ஆஸுயா பதந்த்யனு-	ஆஸுயா பதந்த்யனு-
Section 3 Pavamaana Suktam (in additional chanting)	இந்த ₃ ரோ வஸ்-ஸக்திபிர்	இந்த ₃ ரோ வஸ்-ஸக்திபி ₄ ர்
Section 3 Para 2	உபாப்யாந் தே ₃ வ	உபா ₄ ப்யாந் தே ₃ வ
Section 3 Para 6	ராஜா ப்ரம்ருணாபி:	ராஜா ப்ரம்ருணாபி ₄ :
Section 5 Varuna Suktam Para 2	ஆஸீத ₃ த ₃ விஸ்வா	ஆஸீத ₃ த ₃ விஸ்வா
Section 5 Varuna Suktam Para 5	யஜ்ஞே-பிரீமஹே ஹவிர்பி:	யஜ்ஞே-பிரீமஹே ஹவிர்பி ₄ :
Section 6 Brahma Suktam Para 6	க் ₃ ருதம் பின்வன்ன	க் ₄ ருதம் பின்வன்ன
Section 7 Vishnu Suktam para 4	குசரோ கி ₃ ரிஷ்டா:	குசரோ கி ₃ ரிஷ்டா ₂ :

Section 7 Vishnu Suktam para 5	தனுவா வ்ருதா ₄ ன	தனுவா வ்ருதா ₄ ன
Section 8 Rudra Suktam para 1	மீட் ₄ வ-ஸ்தோகாய	மீட் ₄ வ-ஸ்தோகாய
Section 8 Rudra Suktam para 2	ம்ருடா ₃ ஜரித்ரே	ம்ருடா ₃ ஜரித்ரே
Section 9 Durga Suktam para 6	ப்ரத்நோஷி-கமீட் ₃ யோ	ப்ரத்நோஷி-கமீட் ₃ யோ
Section 13 Bhagya Suktam para 7	க் ₃ ருதந் து ₃ ஹானா	க் ₄ ருதந் து ₃ ஹானா
Section 14 Mrutyu Suktam para 7	அயனம் மா விவதி ₄ ர்	அயனம் மா விவதி ₄ ர்
Section 16 Ayushya Suktam para 6	ஆயுஸ்சி ₃ தோ ₃ ந:	ஆயுஸ்சி ₂ தோ ₃ ந:
Section 16 Ayushya Suktam para 8	ஸாத் ₄ யான்- ந்ருபு ₄ ன் யக்ஷான்	ஸாத் ₄ யான்- ந்ருபு ₄ ன் யக்ஷான்
Section 19 Nakshatra Suktam Item 30 Amavasi	ஸஹஸ்ர-போஷ்	ஸஹஸ்ர-போஷ்
Section 21 Rudra Namakam para 1.5	த்வா கி ₃ ரிஸாச்சா	த்வா கி ₃ ரிஸாச்சா ₂
Section 21 Rudra Namakam para 7	மேக் ₄ யாய ச வித் ₄ யுத்யாய	மேக் ₄ யாய ச வித் ₃ யுத்யாய ச
Section 25 Maha Narayanam para 4	நாராயண: பரோ ஜ்யோதி	நாராயண பரோ ஜ்யோதி

Section 25 Maha Narayanam last para	விஷ்ணோ ய் ய் ஞுப்த்ரேஸ்தோ ₂	விஷ்ணோ -ய் ஞுப்த்ரேஸ்தோ ₂
Section 29 Rucham Prachi para 2	த ₃ க்ஷீதாஸ் ஸத்ரமாஸத	தீ ₃ க்ஷீதாஸ் ஸத்ரமாஸத
Section 29 Rucham Prachi para 3	ப ₄ விஷ்யத் ப்ரதிசாஹரத்	ப ₄ விஷ்யத் ப்ரதிசாஹரத்
Section 29 Rucham Prachi para 4	த் ₄ ரு ₄ வகோ ₃ ப ₃ ஸஹோ- ப ₄ வத்	த் ₄ ரு ₄ வகோ ₃ ப ₃ ஸஹோ- ப ₄ வத்
Section 29 Rucham Prachi para 4	ஓஜோ ப ₄ யஷ்டௌத் ₃	ஓஜோ ப ₄ யஷ்டௌத் ₃
Section 29 Rucham Prachi para 5	ஆக் ₃ னீத் ₄ ரா த ₃ விது ₃ ஷீ	ஆக் ₃ னீத் ₄ ரா த் ₃ விது ₃ ஷீ
Section 29 Rucham Prachi para 5	இத ₃ ம ஹக்ஷுச்சைப் ₄ ய	இத் ₃ ம ஹக்ஷுச்சைப் ₄ ய
Section 29 Rucham Prachi para 6	தேதம் ப ₃ ருஹந்தம்	தேதம் ப் ₃ ருஹந்தம்
Section 30 Pradakshina Mantra para 5	இ வா விஸா சலி:	இ வா விஸா சலி:
Section 33 Mantra Purshpam para 5 Om tat Brahama	அந்தஸ்சரதி பூ ₄ தேஷு	அந்தஸ்சரதி பூ ₄ தேஷு

Section 37.5 Yasya Putra- Para 6	ஏவாஸ்மிந்-நஸ்மினே-	ஏவாஸ்மிந்-நஸ்மின்னே-
Section 37.9 Pushtim Datta last para	ப ₃ ஸ்தாஜின மத் ₃ த் ₄ யவ	ப ₃ ஸ்தாஜின மத் ₃ த் ₄ யவ
Section 37.12 Vakhyam	ஏவாஸ்மின்னாயுர் த ₃ த ₃ தி	த ஏவாஸ்மின்னாயுர் த ₃ த ₃ தி
Section 39.2 Nama: Praachyai	வஸந்தி தே மே	வஸந்தி தே மே

Shanti Japam Book Corrections –Observed till 30th June 2015

(ignore those which are already incorporated in your book's version and date)

Section, Paragraph Reference	As Printed	To be read as or corrected as
Chapter 2 Para 1	<p>ஜேத்வா வாயவஸ்தோ₂</p> <p>பாயவஸ்த₂ தே₃வோ</p>	<p>ஜேத்வா வாயவஸ்தோ₂</p> <p>பாயவஸ்த₂ தே₃வோ (extra ஸ் for the visargam)</p>
Chapter 2.1 Para 4 last statement	<p>ஸுமதிங்</p> <p>கோ₄ஷ்யர்வாக்₂ஸ் ஸந்தே</p>	<p>ஸுமதிங் கோ₄ஷ்யர்வாக்₂</p> <p>ஸந்தே (ஸ் not required)</p>
Chapter 2.2 4 th statement	<p>ப₃லமோஜஸ்ச ஜாதந்</p> <p>தத₃ஸ்மை</p>	<p>ப₃லமோஜஸ்ச ஜாதந்</p> <p>தத₃ஸ்மை (no underline for த)</p>
Chapter 3 Para 4 6 th statement	<p>பாவமான்ரீயோ</p> <p>அத்₃த்₄யேதி </p>	<p>பாவமான்ரீயோ</p> <p>அத்₃த்₄யேதி </p>
Chapter 5 Para 2	<p>அஸ்தப்-நாத்₃த்₄யா-</p> <p>ம்ருஷபோ</p>	<p>அஸ்தப்₄-நாத்₃த்₄யா-</p> <p>ம்ருஷபோ</p>

Chapter 6 Para 2	ரயீ <u>ந</u> ா <u>ம்</u> - <u>ம</u> ந் <u>த</u> ரி <u>க்ஷ</u> ம்	ரயீ <u>ந</u> ா- <u>ம</u> ந் <u>த</u> ரி <u>க்ஷ</u> ம் (ம் extra not required)
Chapter 7 para 4	த் <u>ரி</u> ஷு விக் <u>ர</u> ம <u>ணே</u> ஷு	த் <u>ரி</u> ஷு விக் <u>ர</u> ம <u>ணே</u> ஷு
Chapter 13 Para 1 Second line	ப் <u>ர</u> த <u>ஸ்</u> ஸோ <u>ம</u> மு <u>த</u>	ப் <u>ர</u> த <u>ஸ்</u> ஸோ <u>ம</u> மு <u>த</u>
Chapter 13 Para 7	ஸ <u>த</u> ₃ மு <u>ச்ச</u> ₃ ந் <u>து</u> ப <u>4</u> த் <u>3</u> ரா	ஸ <u>த</u> ₃ மு <u>ச்ச</u> ₃ ந் <u>து</u> ப <u>4</u> த் <u>3</u> ரா:
Chapter 16 Para 1	த <u>3</u> தா <u>4</u> து	த <u>3</u> தா <u>4</u> து (no underline for த ₃)
Chapter 16 Para 8	ப் <u>4</u> ரு <u>க்ஷ</u> ₃ ந் <u>த</u> ₂ -ஸ <u>ர</u> பா <u>ய</u> ஸ் <u>ச</u> ா <u>ங்</u>	ப் <u>4</u> ரு <u>க்ஷ</u> ₃ ந் <u>த</u> ₂ -ஸ <u>ர</u> பா <u>ய</u> ஸ் <u>ச</u> ா <u>ங்</u>
Chapter 17 para 9	ஸ <u>மு</u> ஷ <u>த்</u> ₃ பி <u>4</u> ரஜாய <u>தா</u> ₂ :	ஸ <u>மு</u> ஷ <u>த்</u> ₃ பி <u>4</u> ரஜாய <u>தா</u> ₂ :
Chapter 19 Optional chanting Para 31	வி <u>த</u> ₃ தா <u>4</u> யாத் <u>ய</u> ாய <u>ன்</u>	வி <u>த</u> ₃ தா <u>4</u> யாத் <u>ய</u> ாய <u>ன்</u>
Chapter 22 dasama anuvaham	ச <u>க்ஷ</u> ு <u>ர்</u> -ய <u>ஜ்</u> ஞே <u>ன</u> க <u>ல்</u> ப <u>தா</u> ய்	ச <u>க்ஷ</u> ு <u>ர்</u> -ய <u>ஜ்</u> ஞே <u>ன</u> க <u>ல்</u> ப <u>தா</u> ய்
Chapter 26 Para 5	ம <u>வி</u> தா ஜ <u>ரி</u> த் <u>ரீ</u> ணா <u>ம்</u>	ம <u>வி</u> தா ஜ <u>ரி</u> த் <u>ரு</u> ணா <u>ம்</u>
Chapter 29 Para 1 6 th statement	ய <u>ஜு</u> ர் <u>வே</u> தே <u>3</u> தி <u>ஷ்ட</u> ₂ தி	ய <u>ஜு</u> ர் <u>வே</u> தே <u>3</u> தி <u>ஷ்ட</u> ₂ தி

Chapter 29 Para 2 4 th statement	பூர்வே பூர்வே ப ⁴ யோ	பூர்வே பூர்வே ப ⁴ யோ(dot)
Chapter 29 Para 2 4 th statement towards end	தப ஆஸீ த ³ க்ரு ³ ஹபதி:	தப ஆஸீ த ³ க்ரு ³ ஹபதி:
Chapter 29 Para 2 last statement	ய த ³ விஸ்வ ஸ்ரு ஜ ஆஸத	ய த ³ விஸ்வ ஸ்ரு ஜ ஆஸத (dot got deleted)
Chapter 29 Para 4 5 th statement	அஸ த் ³ ஸ த ³ ப ³ ரஹ்மணஸ்தேஜ:	அஸ த் ³ ஸ த ³ ப ³ ரஹ்மணஸ்தேஜ:
Chapter 29 Para 4 8 th and last statement (2 places)	ய த ³ விஸ்வ ஸ்ரு ஜ ஆஸத	ய த ³ விஸ்வ ஸ்ரு ஜ ஆஸத (dot got deleted)
Chapter 29 Para 5 6 th statement	ஆகூ திர பிந ட ³ ட ³ வி:	ஆகூ திர பிந ட ³ ட ³ வி: (dot got deleted)
9 th statement	ஸு ப ³ ரஹ்மண்யாஸீத்	ஸு ப ³ ரஹ்மண்யாஸீத்
Para 7 second last statement	ய த ³ விஸ்வ மஸ்ரு ஜந்த	ய த ³ விஸ்வ மஸ்ரு ஜந்த
Chapter 31 para 5	ஆ யுரா-ஸாஸ்தே	ஆ யுரா-ஸாஸ்தே

Chapter 32 Para 5 second last line	ஸோமேன ஸஹாராஜ்ஞா	ஸோமேன ஸஹாராஜ்ஞா
Chapter 33 Para 3 5 th statement	யோ வாயோராயதனம் வேத ₃	யோ வாயோராயதனம் வேத ₃
Chapter 36 Para 32	ருதாஷாட் ₃ ருததா ₄ மா ₅ க் ₃ னிர்	ருதாஷாட் ₃ ருததா ₄ மா ₅ க் ₃ னிர்
Chapter 37.2 and 37.5 acheervadam second line	ப்ராங்கா	ப்ராங் (not ன்கா plain ன்)
Chapter 37.4 Acheervadam last para	யங் காமம காமயந்த	யங் காமங் காமயந்த (dot missing in ம better reading is with ன்)
Chapter 38 Para 9	ஜ்யோதிஷ்மா ஸ்தேஜஸ்வானா	ஜ்யோதிஷ்மா ஸ்தேஜஸ்வானா